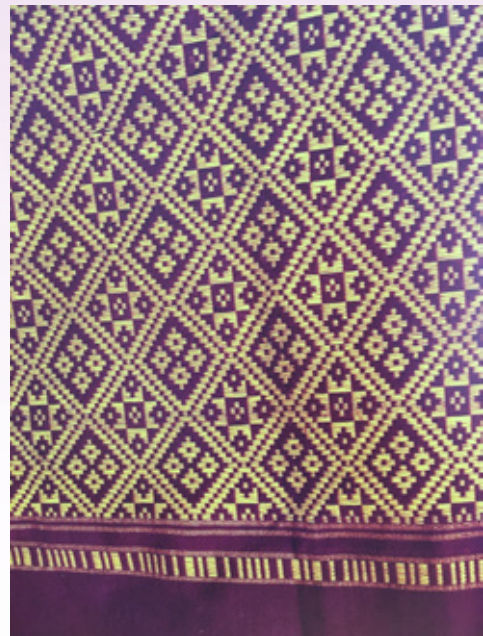


钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织 董里府

钠慕恩 (Na Muen Si) 镇位于南勇 (Na Yong) 县，董里府 (Trang)。自古以来钠慕恩 (Na Muen Si) 镇因纺织布料成了董里府本地传统著名纺织品。钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织的起源不详，不过据本地老人们所说家里纺织已传过三代，家家都有传统纺织机，织造家人用的布料，所以按照地名起名为钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织。钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织的技术和智慧代代相传已有数百年，至今钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织作为董里府的著名传统纺织，吸引了许多游客。凡是到董里府的，都不可错过购买的机会。



钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织与钠慕恩 (Na Muen Si) 人民生活传统习俗有着 200 多年的密切关系。纺织布料除了作为日常服装使用，根据口传的知识，布料上还可以表达传统宗教仪式、信仰和信念，例如：



– 在各种仪式中所用的面料织物，比如小龙（nak-男人剃度成为和尚前的称呼）剃度披上的纱笼。钠慕恩(Na Muen Si) 人民相信天界(即佛教的极乐净土)，母亲会准备亲手纺织布料，为了儿子剃度的那一天可以通过抓住儿子披上的布料在形似上升天，或者通过为和尚供奉的纺织品，比如手帕和坐垫。这种纺织品花纹大多都是以文字为主，这是按照他们的信念织出来的，他们相信布料上的文字等于在他们将进入的来世传递消息，记录了参加宗教仪式的纺织人的善业。

-披肩或叫斜披布条，可以男女通用，或者用在结婚典礼上。这种斜披布条由女方来为新郎准备而在举行婚礼时披上。



-藩昌布料 (Panchang) 是钠慕恩 (Na Muen Si) 人民举办葬礼时至关重要的，就像一条神圣的布料，放置在底下的托盘和棺材上。他们相信死者会踩着布条前往天堂，所以布条上的花纹大多都是以文字为主，比如诗歌，寓言或死者的美德记录。火化后将削减布条成碎片，供奉给和尚作为餐巾或送给儿孙收藏。

钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织一直陪伴着钠慕恩 (Na Muen Si) 人民。它富有当地传统文化智慧，独特性，更重要的，它还是董里府人民的骄傲。钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织品特点在于浮花花纹，一部分花纹拥有本地艺术流传的古老传统图案，如今另一部分还受到尤岛 (KohYo)，宋卡府的布料花纹影响，所以花纹相似比如陆卡花纹 (lookkaew-玻璃珠条纹)、皮坤花纹 (dokpikul-牛乳树花条纹)、“拉查哇 (Rachawat)”花纹或格子图案等。现在为了购买需求和买者的喜好，钠慕恩 (Na Muen Si) 纺织更加发挥创意，综合各种图案和搭配颜色，布料可以裁成男女服装，客户可以随意购买。因此作为传统的布料，还可以为钠慕恩 (Na Muen Si) 人民带来就业机会和收入。